

## Kurzinfos

■ Landratsamt	Seiten 2–10	■ Kultur und Schulen	Seite 11
■ Mitteilungen Gemeinden	Seite 11	■ Verschiedenes	Seiten 12–13



## Landrat Kai Emanuel besucht Kreiskrankenhäuser

Von der Lage in den Kreiskrankenhäusern hat sich Landrat Kai Emanuel (l.) dieser Tage selbst ein Bild vor Ort gemacht. In der Eilenburger Klinik zum Beispiel informierten ihn die beiden Chefarzte Dr. Sigurd Hanke und Dr. Lutz Badura zusammen mit Steffi Lehn und Annegret Wießner (v. l.) über

die Situation während der Corona-Krise. Auch in Delitzsch, Torgau und Oschatz standen mögliche Strategien für eine ausgewogene Balance zwischen Normalbetrieb und vorsorglichen Covid-19-Kapazitäten im Mittelpunkt der Gespräche.  
**Foto: KKH Delitzsch-Eilenburg**

## Bekanntmachungen und Mitteilungen des Landratsamtes

### Telefonische Erreichbarkeit des Landratsamtes Nordsachsen

#### Zentrale Haupteinwahl

alle Verwaltungsstandorte 03421 758-0

#### Bereich Landrat

Büro Landrat 03421 758-1012

Büro Kreistag 03421 758-1016

Rechnungsprüfungsamt 03421 758-1090

Amt für Wirtschaftsförderung und  
Landwirtschaft 03421 758-1051

Stabstelle Beteiligung 03421 758-1004

Stabstelle Medien und  
Kommunikation 03421 758-1036

Gleichstellungsbeauftragte 03421 758-1070

#### Dezernat Verwaltung und Finanzen

2. Beigeordneter und Dezernent 03421 758-2002

Amt für Personal und Organisation 03421 758-1502

Amt für Finanzen und Controlling 03421 758-1102

Zentrales Immobilienmanagement 03421 758-7002

Amt für Brandschutz, Rettungsdienst  
und Katastrophenschutz 03421 758-5402

#### Dezernat Bau und Umwelt

1. Beigeordneter und Dezernent 03421 758-4002

Bauordnungs- u. Planungsamt 03421 758-3102

Amt für Ländliche Neuordnung 03421 758-3202

Vermessungsamt 03421 758-3402

Umweltamt 03421 758-4102

Straßenbauamt 03421 758-3302

#### Dezernat Ordnung und Kommunales

Dezernent 03421 758-5002

Straßenverkehrsamt 03421 758-5102

Lebensmittelüberwachungs-  
und Veterinäramt 03421 758-5202

Ordnungsamt 03421 758-5311

Kommunalamt 03421 758-1202

Amt für Schulen und Bildung 03421 7739300

#### Dezernat Soziales und Gesundheit

Dezernentin 03421 758-6002

Jugendamt 03421 758-6102

Sozialamt 03421 758-6202

Gesundheitsamt 03421 758-6302

Amt für Migration und  
Ausländerrecht 03421 758-5302

#### Bürgerbüros

Bürgerbüro Torgau 03421 758-1371

Bürgerbüro Delitzsch 03421 758-1336

Bürgerbüro Eilenburg 03421 758-1355

Bürgerbüro Oschatz 03421 758-1380

#### Pressestelle

### Ausschreibungen des Landratsamtes Nordsachsen

Aktuelle Stellenausschreibungen sowie Leistungsausschreibungen nach VOB, VOF und VOL finden Sie ab sofort im Internet unter [www.landkreis-nordsachsen.de](http://www.landkreis-nordsachsen.de).

#### Amtsblatt des Landkreises Nordsachsen

Das Amtsblatt erscheint 14-tägig in den ungeraden Wochen in elektronischer Version und Auslagen in den Verwaltungsstandorten des Landkreises Nordsachsen. Bei Bedarf erscheinen Sonderausgaben.

**Herausgeber:** Landratsamt Nordsachsen, 04860 Torgau, Schloßstraße 27,  
Telefon 03421 758-1036, E-Mail: [amtsblatt@lra-nordsachsen.de](mailto:amtsblatt@lra-nordsachsen.de)

**Verlag und Druck:** Torgauer Verlagsgesellschaft mbH & Co. KG, tz-mediengruppe.de

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Verantwortlich für den amtlichen und nicht amtlichen Teil: Der Landrat des Kreises Nordsachsen, Herr Emanuel, oder der jeweilige Vertreter im Amt.

Eingereichte Manuskripte erheben keinen Anspruch auf Veröffentlichung bzw. Vollständigkeit. Einzelexemplare sind gegen Kostenerstattung über den Verlag zu beziehen. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

#### Kontakt zum Bezug von Einzelexemplaren bzw. Abonnement



Torgauer Verlagsgesellschaft mbH & Co. KG

Elbstraße 1–3 | 04860 Torgau | Germany  
Tel: 03421 7210-31 | Fax: 03421 7210-65  
[www.tz-mediengruppe.de](http://www.tz-mediengruppe.de)

E-Mail: [amtsblatt@tz-mediengruppe.de](mailto:amtsblatt@tz-mediengruppe.de)

## Büro Kreistag

### Bekanntmachungen

#### Sondersitzung Kreisausschuss

Die öffentliche / nicht öffentliche Sondersitzung des Kreisausschusses findet am

**Mittwoch, dem 13. Mai 2020, 18.00 Uhr,**  
**im Landratsamt Nordsachsen, Schloss Hartenfels, Flügel D,**  
**2. Obergeschoss, „Großer Mehrzwecksaal“, Schloßstraße**  
**27, 04860 Torgau,**

statt.

#### TAGESORDNUNG

- 1 Eröffnung der Sitzung, Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit durch den Vorsitzenden des Ausschusses
- 2 Entwicklung und Sachstand Infektionsgeschehen SARS-CoV-2 im Landkreis Nordsachsen
- 3 Aktuelle Informationen zum Breitbandausbau im Landkreis Nordsachsen
- 4 Informationen und Anfragen

Es schließt sich eine nicht öffentliche Sitzung an.

#### Sitzung Jugendhilfeausschuss

Die 3. öffentliche / nicht öffentliche Sitzung des Jugendhilfeausschusses findet am

**Dienstag, dem 19. Mai 2020, 18.00 Uhr,**  
**im Landratsamt Nordsachsen, Schloss Hartenfels, Flügel D,**  
**2. Obergeschoss, „Großer Mehrzwecksaal“, Schloßstraße**  
**27, 04860 Torgau,**

statt.

#### TAGESORDNUNG

- 1 Eröffnung der Sitzung, Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit durch den Vorsitzenden des Ausschusses und Bestätigung der Niederschrift vom 25.02.2020
- 2 Informationen zur Umsetzung von Schutzmaßnahmen im Bereich häuslicher Gewalt und zur Entwicklung der Inobhutnahmen sowie zur Kriminalität von Jugendlichen im Landkreis Nordsachsen
- 3 Information zur Umsetzung der "Partnerschaft für Demokratie in Nordsachsen" in der Förderphase 2015 bis 2019 sowie deren Fortführung in der 2. Förderphase 2020 bis 2024
- 4 Beratung und Beschlussfassung einer Beschlussvorlage
- 4.1 Schutzschirm für Kinder- und Jugendhilfe
- 5 Informationen und Anfragen

Es schließt sich eine nicht öffentliche Sitzung an.

Drucks.-Nr.

3-113/20

## Die Gleichstellungsbeauftragte

### Mitteilungen

#### Internationaler Tag der Pflegenden am 12. Mai

Seit 1967 wird in Deutschland in jedem Jahr am 12. Mai der Internationale Tag der Pflegenden begangen. Dieser Tag wurde 1965 vom Weltbund der Pflegenden (ICN) ins Leben gerufen, um die Bedeutung der Pflege und die Begründerin der Pflege – Florence Nightingale - zu würdigen. „Die Welt gesund pflegen“ – dieses Motto stellt der ICN in diesem Jahr anlässlich dieses Tages in den Mittelpunkt. Im Jahr 1974 wurde der Tag der Pflegenden offiziell zum internationalen Aktionstag.

Dieser Tag ist willkommener Anlass, auch in unserem Landkreis den in Pflege- und Gesundheitsberufen tätigen Menschen und den Angehörigen, die Pflege zu Hause leisten, Danke zu sagen. Mit herausragendem Engagement, ständiger Einsatzbereitschaft und großartiger Empathie leisten Pflegepersonen Tag und Nacht einen unschätzbaren Dienst an der Gesellschaft. Sie machen eine anspruchsvolle und schöne, häufig aber auch belastende Arbeit, die qualifiziertes Personal erfordert.

Am 15. Dezember 2017 gab es im Landkreis Nordsachsen 120 Pflegeeinrichtungen, das waren 21 mehr als 2007. In 61 ambulanten Pflegediensten führten 1.149 Pflegepersonen die häusliche Pflege für 2 714 Pflegebedürftige durch. Von diesen Pflegepersonen waren 91,6 % weiblich und 64,8 % waren teilzeitbeschäftigt. In 59 stationären Einrichtungen wurden 2.934 Pflegebedürftige von 2.170 Pflegepersonen betreut. Von diesen Pflegepersonen waren 87,8 % weiblich und 74,5 % arbeiteten in Teilzeit.

Quelle: Statistischer Bericht K VIII 3 - 2j/17 | Soziale Pflegeversicherung im Freistaat Sachsen - Pflegeeinrichtungen, Beschäftigte und Pflegebedürftige | 15. Dezember 2017  
[www.statistik.sachsen.de/download/100\\_Berichte-K/K\\_VIII\\_3\\_2j\\_17\\_SN.pdf](http://www.statistik.sachsen.de/download/100_Berichte-K/K_VIII_3_2j_17_SN.pdf)

## Amt für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft

### Bekanntmachungen

#### Öffentlicher Hinweis Reg.-Nr. 229/2020 Information an Land-/Forstwirte und Land-/Forstwirtschaftsbetriebe

Die Untere Landwirtschaftsbehörde hat über die Genehmigung zum Verkauf des nachstehenden Grundstückes nach dem Grundstückverkehrsgesetz (GrdstVG vom 28. Juli 1961, zuletzt geändert am 27.11.2008, BGBl. I S.2586) zu entscheiden:

Gemarkung (Gemeinde)	Flurstücks-Nr.	Größe in ha	Nutzungsart gem. Angaben im Vertrag/Katasterkarte in ha
Mahitzschen Flur 11 (Stadt Belgern-Schildau)	41	2,6430	Waldfläche

Leistungsfähigen land- und forstwirtschaftlichen Unternehmen, die zur Aufstockung ihres Betriebes am Erwerb des Grundstückes interessiert wären, wird Gelegenheit gegeben, dem

**Landratsamt Nordsachsen  
Amt für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft  
04855 Torgau**

bis zum **22.05.2020** ihr Erwerbsinteresse schriftlich zu bekunden und mitzuteilen, welchen Preis sie bei einer eventuell gegebenen Erwerbsmöglichkeit anbieten würden. Vorsorglich wird darauf hingewiesen, dass die Mitteilung eines Erwerbsinteressenten keinerlei Erwerbsansprüche begründet und den Absender nicht zum Beteiligten am Verwaltungsverfahren macht.



**Rentzsch**  
SGL Landwirtschaft

**Amt für Wirtschaftsförderung**



## Existenzgründerberatungen

In engem Zusammenwirken mit Banken, der Agentur für Arbeit, der IHK zu Leipzig und der Handwerkskammer Leipzig können alle Bürger, die an einer Existenzgründung interessiert sind, kostenlose Beratungsleistungen in Anspruch nehmen.

Existenzgründerberatungen der WFG – Wirtschaftsförderungsgesellschaft mbH des Landkreises Nordsachsen und des Amtes für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft des Landkreises Nordsachsen werden wie folgt durchgeführt:

### In Delitzsch

**Haus der Wirtschaft, August-Bebel-Straße 2  
donnerstags in der Zeit von 13.00 bis 16.00 Uhr**  
Zur Terminabstimmung wenden Sie sich bitte an Herrn Dr. Tilo Köhler-Cronenberg, Telefon 03421 758-1058 oder [tilo.koehler-cronenberg@lra-nordsachsen.de](mailto:tilo.koehler-cronenberg@lra-nordsachsen.de).

### In Oschatz

**Landratsamt Nordsachsen, Außenstelle Oschatz, Zi. 64  
Friedrich-Naumann-Promenade 9, 04758 Oschatz  
mittwochs in der Zeit von 13.00 bis 16.00 Uhr**  
Eine Terminvereinbarung ist unbedingt erforderlich. Bitte wenden Sie sich diesbezüglich an Frau Sabine Müller, Telefon 03421 758-1053 oder [Sabine.Mueller@lra-nordsachsen.de](mailto:Sabine.Mueller@lra-nordsachsen.de).

### In Torgau

**Landratsamt Nordsachsen  
Schloßstraße 27, Flügel C, Zi. 226, 04860 Torgau  
(kein fester Beratungstag)**  
Wir bitten um vorherige Terminabstimmung mit Frau Sabine Müller, Tel. 03421 758-1053 o. [Sabine.Mueller@lra-nordsachsen.de](mailto:Sabine.Mueller@lra-nordsachsen.de).

## Dezernat Bau und Umwelt

### Bekanntmachungen

## Bekanntgabe der Offenlegung der Änderung von Daten des Liegenschaftskatasters nach § 14 Abs. 6 Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz (SächsVermKatG)

Das Vermessungsamt Nordsachsen hat Daten des Liegenschaftskatasters geändert:

**Antragsnummer: 730\_2020\_1000770**

### Betroffene Flurstücke

**Gemarkung Zinna Flur 8 (8114):** 39, 40/2, 41/1, 41/2, 45/3, 46/3, 46/4, 47, 48/2, 108/6, 108/11, 108/12, 122/5, 125, 126, 130/4, 130/6, 139/1, 139/3, 139/4, 33/2, 33/3, 33/4, 34, 35, 36, 40/1, 42/1, 42/2, 44, 45/1, 45/2, 46/1, 48/1, 49/1, 49/5, 50/1, 50/3, 107/2, 109/1, 112/1, 114/1, 117/1, 122/3, 122/7, 123/1, 124, 128, 130/3, 130/5, 131, 132/1, 133/1, 133/3, 133/6, 133/8, 135, 136, 137, 138, 142/3, 202/4, 202/5, 203/3, 203/34, 203/42, 207/7, 207/8, 207/12, 207/15, 207/23, 207/24, 207/26, 207/27, 207/28, 207/29, 207/34, 209/1, 212/3, 212/4, 212/9, 212/14, 212/15, 212/16, 212/17, Flurbereinigung: Zinna

**Antragsnummer: 730\_2020\_1000771**

### Betroffene Flurstücke

**Gemarkung Zinna Flur 7 (8113):** 22/5, 22/6, 21/3, 21/5, 21/6, 21/8, 22/9, 22/11, 22/13, 22/15, 22/17, 23, Flurbereinigung: Zinna

**Antragsnummer: 730\_2020\_1000777**

### Betroffene Flurstücke

**Gemarkung Schildau Flur 4 (7954):** 29/87, 29/179, 29/183, 97/1, 97/2, 103/5, 103/6, 104/2, 105, 107, 108, 137/11, 172/7, 250/106, 484/46, 506/97, 507/97, 508/97, 551/174, 731, 732, 47/14, 47/24, 48, 95/2, 95/3, 103/1, 109/5, 137/4, 221, 230, 447/97, 459/97, 460/97, 463/29, 548/174, 618/29, Flurbereinigung: Sitzenroda

**Antragsnummer: 730\_2020\_1000778**

### Betroffene Flurstücke

**Gemarkung Schildau Flur 4 (7954):** 35/6, 39, 40, 41, 45/19, 45/21, 53, 54, 55, 56, 90/2, 94/1, 94/4, 487/46, 554/45, 555/46, 45/2, 90/3, 90/6, 93/1, 94/5

**Antragsnummer: 730\_2020\_1001296**

### Betroffene Flurstücke

**Gemarkung Dommitzsch Flur 10 (7801):** 104, 105/2, 106, 107/2, 108/4, 110/9, 110/12, 110/13, 111, 123/3, 124, 136/1, 136/3, 136/4, 137, 138/3, 138/4, 139, 140, 141/3, 141/4, 143, 145, 149, 153, 156/2, 156/3, 157/1, 159/1, 159/3, 160/2, 210/5, 103, 105/1, 112/2, 123/2, 126, 127, 142, 144/1, 146, 147, 148/1, 148/2, 152, 154, 155, 156/1, 157/4, 158, 159/4, 160/1, 160/3, 161, 210/7, 215/1, 216, 219, 241, 265

Art der Änderung

1. Veränderung der tatsächlichen Nutzung ohne Änderung der Wirtschaftsart
2. Veränderung von Gebäudedaten
3. Veränderung der tatsächlichen Nutzung mit Änderung der Wirtschaftsart

Allen Betroffenen wird die Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters durch Offenlegung mitgeteilt. Die Ermächtigung zur Bekanntgabe auf diesem Wege ergibt sich aus § 14 Abs. 6 Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz vom 29. Januar 2008 (SächsGVBl. S. 138, 148), das zuletzt durch das Gesetz vom 24. Mai 2019 (SächsGVBl. S. 431) geändert worden ist, in Verbindung mit § 9 Absatz 2 der Durchführungsvorordnung zum Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetz vom 6. Juli 2011 (SächsGVBl. S. 271), die zuletzt durch Artikel 2 der Verordnung vom 29. Juni 2019 (SächsGVBl. S. 551) geändert worden ist.

Der Landkreis Nordsachsen ist nach § 2 des SächsVermKatG für die Fortführung der Daten des Liegenschaftskatasters seines Gebietes zuständig. Der Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters liegen die Vorschriften des § 14 SächsVermKatG zugrunde.

Die Unterlagen liegen ab dem

**11.05.2020 bis zum 10.06.2020  
in der Geschäftsstelle des  
Vermessungsamtes Nordsachsen  
Dr.-Belian-Str. 5, 04838 Eilenburg  
in der Zeit**

**Dienstag: 08:30–12:00 Uhr und 13:00–19:00 Uhr  
Donnerstag: 08:30–12:00 Uhr und 13:00–16:00 Uhr  
Freitag: 08:30–12:00 Uhr**

zur Einsichtnahme bereit.

Für Fragen stehen Ihnen die Mitarbeiter unserer Geschäftsstelle während der Öffnungszeiten zur Verfügung. Sie haben in der Geschäftsstelle auch die Möglichkeit, die Fortführungsnachweise und die weiteren Unterlagen zu den Änderungen einzusehen.

**Pahlitzsch**  
Amtsleiterin

## **Bekanntgabe der Offenlegung der Änderung von Daten des Liegenschaftskatasters nach § 14 Abs. 6 Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz (SächsVermKatG)**

Das Vermessungsamt Nordsachsen hat Daten des Liegenschaftskatasters geändert:

**Antragsnummer: 730\_2020\_1000853 (Auflösung von Flurstücken mit getrennt liegenden Teilen in der Gemeinde Wermisdorf)**

**Betroffenes Flurstück**  
Gemarkung Wermisdorf (6693): 979

**Antragsnummer: 730\_2020\_1000854 (Auflösung von Flurstücken mit getrennt liegenden Teilen in der Gemeinde Liebschützberg)**

**Betroffenes Flurstück**  
Gemarkung Zaußwitz (6608): 387/14

**Antragsnummer: 730\_2020\_1000855 (Auflösung von Flurstücken mit getrennt liegenden Teilen in der Gemeinde Liebschützberg)**

**Betroffene Flurstücke**  
Gemarkung Klötitz (6642): 157, 161, 172, Flurbereinigung: Terpitz

**Antragsnummer: 730\_2020\_1000856 (Auflösung von Flurstücken mit getrennt liegenden Teilen in der Gemeinde Liebschützberg)**

**Betroffenes Flurstück**  
Gemarkung Leckwitz (6643): 138

**Antragsnummer: 730\_2020\_1000857 (Auflösung von Flurstücken mit getrennt liegenden Teilen in der Gemeinde Liebschützberg)**

**Betroffene Flurstücke**  
Gemarkung Schönnewitz (6607): 397, 420

**Antragsnummer: 730\_2020\_1000858 (Auflösung von Flurstücken mit getrennt liegenden Teilen in der Stadt Dahlen)**

**Betroffene Flurstücke**  
Gemarkung Schmannewitz (6680): 1409/1, 1450/a, 1475, 1498, 1501, 1564/a

- Art der Änderung
1. Zerlegung
  2. Veränderung der tatsächlichen Nutzung mit Änderung der Wirtschaftsart
  3. Veränderung der tatsächlichen Nutzung ohne Änderung der Wirtschaftsart

Allen Betroffenen wird die Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters durch Offenlegung bekannt gemacht. Die Ermächtigung zur Bekanntgabe auf diesem Wege ergibt sich aus § 14 Abs. 6 Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz vom 29. Januar 2008 (SächsGVBl. S. 138, 148), das zuletzt durch das Gesetz vom 24. Mai 2019 (SächsGVBl. S. 431) geändert worden ist, in Verbindung mit § 9 Absatz 2 der Durchführungsvorordnung zum Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetz vom 6. Juli 2011 (SächsGVBl. S. 271), die zuletzt durch Artikel 2 der Verordnung vom 29. Juni 2019 (SächsGVBl. S. 551) geändert worden ist.

Der Landkreis Nordsachsen ist nach § 2 des SächsVermKatG für die Fortführung der Daten des Liegenschaftskatasters seines Gebietes zuständig. Der Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters liegen die Vorschriften des § 14 SächsVermKatG zugrunde.

Die Unterlagen liegen ab dem

**11.05.2020 bis zum 10.06.2020  
in der Geschäftsstelle des  
Vermessungsamtes Nordsachsen  
Dr.-Belian-Str. 5, 04838 Eilenburg  
in der Zeit**

**Dienstag: 08:30–12:00 Uhr und 13:00–19:00 Uhr  
Donnerstag: 08:30–12:00 Uhr und 13:00–16:00 Uhr  
Freitag: 08:30–12:00 Uhr**

zur Einsichtnahme bereit.

Nach § 14 Abs. 6 Satz 5 SächsVermKatG gilt die Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters 7 Tage nach Ablauf der Offenlegungsfrist als bekannt gegeben.

Für Fragen stehen Ihnen die Mitarbeiter unserer Geschäftsstelle während der Öffnungszeiten zur Verfügung. Sie haben in der Geschäftsstelle auch die Möglichkeit, die Fortführungsnachweise und die weiteren Unterlagen zu den Änderungen einzusehen.

**Rechtsbehelfsbelehrung:**

Die Zerlegung stellt einen Verwaltungsakt dar. Gegen diesen Bescheid des Landratsamtes Nordsachsen kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift beim Landratsamt Nordsachsen, Schloßstraße 27, 04860 Torgau, beim Staatsbetrieb Geobasisinformation und Vermessung Sachsen, Olbrichtplatz 3, 01099 Dresden oder den Außenstellen des Landratsamtes Nordsachsen Südring 17, 04860 Torgau; Richard-Wagner-Straße 7a, 04509 Delitzsch; Dr.-Belian-Straße 4-5, 04838 Eilenburg; Friedrich-Naumann-Promenade 9, 04758 Oschatz; Fischerstraße 26, 04860 Torgau oder auf elektronischem Weg durch Übermittlung einer E-Mail mit qualifizierter elektronischer Signatur nach dem Vertrauensdienstegesetz an die Adresse [poststelle@lra-nordsachsen.de](mailto:poststelle@lra-nordsachsen.de) einzulegen.

**Pahlitzsch**  
Amtsleiterin

## Bekanntgabe der Offenlegung der Änderung von Daten des Liegenschaftskatasters nach § 14 Abs. 6 Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz (SächsVermKatG)

Das Vermessungsamt Nordsachsen hat Daten des Liegenschaftskatasters geändert:

**Antragsnummer: 730\_2008\_1001514**

**Betroffene Flurstücke**

**Gemarkung Löbnitz Flur 2 (2323):** 3/2, 3/3, 3/4, 3/5, 3/6, 3/7, 3/8, 3/9, 3/10, 3/11, 3/12, 3/13, 3/15, 3/17, 6/1, 6/2, 6/3, 6/4, 6/5, 6/6, 6/7, 6/8, 6/9, 7/1, 11/3, 13/4, 14/8, 14/9, 14/10, 14/11, 14/12, 14/13, 14/14, 14/15, 14/16, 14/17, 14/18, 14/19, 14/20, 14/21, 14/22, 14/23, 14/24, 14/25, 15, 17/1, 19/1, 20/1, 22/1, 26/6, 45/1, 49/1, 53/1, 56/1, 61/1, 64/3, 67/2, 87/3, 90/2, 90/4, 90/5, 90/6, 90/7, 90/8, 95/3, 95/4, 95/5, 95/11, 95/32, 103/1, 124/13, 125/13, 137/1, 165/20, 166/20, 294/1, 393/1, 394/6, 398, 399, 401, 402, 403

**Gemarkung Löbnitz Flur 8 (2329):** 21/5, 22/1, 23/1, 24/1, 25/1, 31/1, 31/2, 32, 33/2, 33/3, 34/1, 34/2, 34/3, 36/5, 74, 75/3, 85/1, 85/2, 86, 97/84

Art der Änderung

1. Zerlegung
2. Veränderung der tatsächlichen Nutzung mit Änderung der Wirtschaftsart
3. Veränderung der tatsächlichen Nutzung ohne Änderung der Wirtschaftsart
4. Berichtigung der Flächenangabe
5. Berichtigung eines Zeichenfehlers
6. Berichtigung fehlerhafter Bestandsdaten am Flurstück
7. Veränderung von Gebäudedaten

Allen Betroffenen wird die Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters durch Offenlegung mitgeteilt und bekannt gemacht. Die Ermächtigung zur Bekanntgabe auf diesem Wege ergibt sich aus § 14 Abs. 6 Sächsisches

Vermessungs- und Katastergesetz vom 29. Januar 2008 (SächsGVBl. S. 138, 148), das zuletzt durch das Gesetz vom 24. Mai 2019 (SächsGVBl. S. 431) geändert worden ist, in Verbindung mit § 9 Absatz 2 der Durchführungsverordnung zum Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetz vom 6. Juli 2011 (SächsGVBl. S. 271), die zuletzt durch Artikel 2 der Verordnung vom 29. Juni 2019 (SächsGVBl. S. 551) geändert worden ist.

Der Landkreis Nordsachsen ist nach § 2 des SächsVermKatG für die Fortführung der Daten des Liegenschaftskatasters seines Gebietes zuständig. Der Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters liegen die Vorschriften des § 14 SächsVermKatG zugrunde.

Die Unterlagen liegen ab dem

**11.05.2020 bis zum 10.06.2020  
in der Geschäftsstelle des  
Vermessungsamtes Nordsachsen  
Dr.-Belian-Str. 5, 04838 Eilenburg  
in der Zeit**

**Dienstag: 08:30–12:00 Uhr und 13:00–19:00 Uhr  
Donnerstag: 08:30–12:00 Uhr und 13:00–16:00 Uhr  
Freitag: 08:30–12:00 Uhr**

zur Einsichtnahme bereit.

Nach § 14 Abs. 6 Satz 5 SächsVermKatG gilt die Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters 7 Tage nach Ablauf der Offenlegungsfrist als bekannt gegeben.

Für Fragen stehen Ihnen die Mitarbeiter unserer Geschäftsstelle während der Öffnungszeiten zur Verfügung. Sie haben in der Geschäftsstelle auch die Möglichkeit, die Fortführungsnachweise und die weiteren Unterlagen zu den Änderungen einzusehen.

**Rechtsbehelfsbelehrung:**

Die Zerlegung, die Berichtigung eines Zeichenfehlers und die Berichtigung fehlerhafter Bestandsdaten am Flurstück stellen einen Verwaltungsakt dar. Gegen diesen Bescheid des Landratsamtes Nordsachsen kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift beim Landratsamt Nordsachsen, Schloßstraße 27, 04860 Torgau, beim Staatsbetrieb Geobasisinformation und Vermessung Sachsen, Olbrichtplatz 3, 01099 Dresden oder den Außenstellen des Landratsamtes Nordsachsen Südring 17, 04860 Torgau; Richard-Wagner-Straße 7a, 04509 Delitzsch; Dr.-Belian-Straße 4-5, 04838 Eilenburg; Friedrich-Naumann-Promenade 9, 04758 Oschatz; Fischerstraße 26, 04860 Torgau oder auf elektronischem Weg durch Übermittlung einer E-Mail mit qualifizierter elektronischer Signatur nach dem Vertrauensdienstegesetz an die Adresse [poststelle@lra-nordsachsen.de](mailto:poststelle@lra-nordsachsen.de) einzulegen.

**Pahlitzsch**  
Amtsleiterin

**Bekanntgabe der Offenlegung der  
Änderung von Daten des  
Liegenschaftskatasters nach § 14 Abs. 6  
Sächsisches Vermessungs- und  
Katastergesetz (SächsVermKatG)**

Das Vermessungsamt Nordsachsen hat Daten des Liegenschaftskatasters geändert:

**Antragsnummer: 730\_2020\_1001235**

**Betroffene Flurstücke**

**Gemarkung Dölzig (5508):** 1/2, 3/b, 4/1, 4/2, 5/a, 7/3, 7/4, 13/a, 19/a, 20/a, 21/2, 36/60, 37/a, 105/1, 108/1, 109/f, 110, 111/a, 112/d, 114/30, 114/47, 539/b, 540/1, 589/5, 592/1, 592/2, 592/a, 1249/12

**Antragsnummer: 730\_2020\_1001347**

**Betroffene Flurstücke**

**Gemarkung Torgau Flur 19 (8030):** 21, 24/1, 25/1, 25/2, 26, 27/4, 28, 40/14

**Antragsnummer: 730\_2020\_1001384**

**Betroffene Flurstücke**

**Gemarkung Dölzig (5508):** 28/2, 29/a, 31/5, 31/7, 115/9, 122/a, 122/b, 123/a, 124/1, 125, 160/1, 160/2, 161/a, 181, 182, 183, 184, 186, 226, 227/1, 227/2, 896/a, 899/2, 971/4, 971/5, 971/6, 971/7, 971/13, 972/5, 1336/4

**Antragsnummer: 730\_2020\_1001496**

**Betroffene Flurstücke**

**Gemarkung Radefeld Flur 1 (2361):** 6/8, 6/11, 6/32, 6/47, 8/1, 8/2, 15/1, 15/2, 20/7, 22/31, 22/32, 78/18, 95/6, 96/6, 97/6, 98/6, 99/6, 100/6, 104/6, 112/5

**Gemarkung Radefeld Flur 2 (2362):** 23/11, 23/40, 23/41, 23/43, 23/47, 23/52, 23/56, 23/74, 23/75, 23/80, 23/84, 28/1, 28/8, 28/10, 28/11, 28/12, 28/13, 28/14, 28/15, 28/16, 29/1, 29/4, 29/9, 29/18, 35/118, 259/23, 356/29

**Art der Änderung**

1. Veränderung der tatsächlichen Nutzung mit Änderung der Wirtschaftsart
2. Veränderung der tatsächlichen Nutzung ohne Änderung der Wirtschaftsart

Allen Betroffenen wird die Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters durch Offenlegung mitgeteilt. Die Ermächtigung zur Bekanntgabe auf diesem Wege ergibt sich aus § 14 Abs. 6 Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz vom 29. Januar 2008 (SächsGVBl. S. 138, 148), das zuletzt durch das Gesetz vom 24. Mai 2019 (SächsGVBl. S. 431) geändert worden ist, in Verbindung mit § 9 Absatz 2 der Durchführungsverordnung zum Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetz vom 6. Juli 2011 (SächsGVBl. S. 271), die zuletzt durch Artikel 2 der Verordnung vom 29. Juni 2019 (SächsGVBl. S. 551) geändert worden ist.

Der Landkreis Nordsachsen ist nach § 2 des SächsVermKatG für die Fortführung der Daten des Liegenschaftskatasters seines Gebietes zuständig. Der Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters liegen die Vorschriften des § 14 SächsVermKatG zugrunde.

Die Unterlagen liegen ab dem

**11.05.2020 bis zum 10.06.2020  
in der Geschäftsstelle des  
Vermessungsamtes Nordsachsen  
Dr.-Belian-Str. 5, 04838 Eilenburg  
in der Zeit  
Dienstag: 08:30–12:00 Uhr und 13:00–19:00 Uhr  
Donnerstag: 08:30–12:00 Uhr und 13:00–16:00 Uhr  
Freitag: 08:30–12:00 Uhr**

zur Einsichtnahme bereit.

Für Fragen stehen Ihnen die Mitarbeiter unserer Geschäftsstelle während der Öffnungszeiten zur Verfügung. Sie haben in der Geschäftsstelle auch die Möglichkeit, die Fortführungsnachweise und die weiteren Unterlagen zu den Änderungen einzusehen.

**Pahlitzsch**  
Amtsleiterin

**Dezernat Ordnung und Kommunales**

**Bekanntmachungen**

**Benachrichtigung über eine  
öffentliche Zustellung  
gemäß § 4 SächsVwVfZG i.V.m. § 10 VwZG**

In dem Verwaltungsverfahren des

Herrn Ruslan Bologov. 07.09.1971  
Vilnius  
Bahnhofstr.10  
04435 Schkeuditz

ist für Herrn Bologov ein Bescheid vom 24.03.2020, Kas-  
senzeichen 113003447, im

Landratsamt Nordsachsen  
Kfz- Zulassung  
Zimmer 126  
Richard-Wagner-Straße 7 a  
04509 Delitzsch

zur Abholung hinterlegt.

Der vorgenannte Bescheid kann zu den bekannten Öff-  
nungszeiten abgeholt werden.

Personen, deren rechtliche Interessen durch das o. g. Ver-  
waltungsverfahren berührt werden, können unter Vorlage  
eines entsprechenden Nachweises die Verfügung unter  
der genannten Anschrift einsehen.

Gemäß § 4 SächsVwVfZG i. V. m. § 10 Abs. 2 Satz 6 VwZG  
gilt der Bescheid an dem Tag als zugestellt, an dem seit  
dem Tage der Veröffentlichung im Amtsblatt zwei Wochen  
verstrichen sind. Es wird darauf hingewiesen, dass Fristen  
in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverlust  
droht.

Delitzsch, 21.04.2020



**Huth**  
Amtsleiter

**Benachrichtigung über eine  
öffentliche Zustellung  
gemäß § 4 SächsVwVfZG i.V.m. § 10 VwZG**

In dem Verwaltungsverfahren des

Herrn Matthias Kussin  
geb. 05.04.1976  
Halberstadt  
Matthias-Erzberger-Str. 34  
04425 Taucha

ist für Herrn Kussin ein Bescheid vom 02.12.2019, Kassenzeichen 111008772, im

Landratsamt Nordsachsen  
Haus C  
Kfz-Zulassung  
Zimmer 2.67  
Richard-Wagner-Straße 7 a  
04509 Delitzsch

zur Abholung hinterlegt.

Der vorgenannte Bescheid kann zu den bekannten Öffnungszeiten abgeholt werden.

Personen, deren rechtliche Interessen durch das o.g. Verwaltungsverfahren berührt werden, können unter Vorlage eines entsprechenden Nachweises die Verfügung unter der genannten Anschrift einsehen.

Gemäß § 4 SächsVwVfZG i.V.m. § 10 Abs. 2 Satz 6 VwZG gilt der Bescheid an dem Tag als zugestellt, an dem seit dem Tage der Veröffentlichung im Amtsblatt zwei Wochen verstrichen sind. Es wird darauf hingewiesen, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverlust droht.

Delitzsch, 21.04.2020



**Huth**  
Amtsleiter

**Benachrichtigung über eine  
öffentliche Zustellung  
gemäß § 4 SächsVwVfZG i.V.m. § 10 VwZG**

In dem Verwaltungsverfahren des

Herrn Ahmad Hamdi Alasfari  
geb. 16.11.1985  
Edlib/Syrien  
Friedrich-Ebert-Straße 102  
04105 Leipzig

ist für Herrn Alasfari ein Bescheid vom 03.04.2020, Kassenzeichen 111012139, im

Landratsamt Nordsachsen  
Haus C  
Kfz-Zulassung  
Zimmer 2.67  
Richard-Wagner-Straße 7 a  
04509 Delitzsch

zur Abholung hinterlegt.

Der vorgenannte Bescheid kann zu den bekannten Öffnungszeiten abgeholt werden.

Personen, deren rechtliche Interessen durch das o.g. Verwaltungsverfahren berührt werden, können unter Vorlage eines entsprechenden Nachweises die Verfügung unter der genannten Anschrift einsehen.

Gemäß § 4 SächsVwVfZG i.V.m. § 10 Abs. 2 Satz 6 VwZG gilt der Bescheid an dem Tag als zugestellt, an dem seit dem Tage der Veröffentlichung im Amtsblatt zwei Wochen verstrichen sind. Es wird darauf hingewiesen, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverlust droht.

Delitzsch, 22.04.2020



**Huth**  
Amtsleiter

**Benachrichtigung über eine  
öffentliche Zustellung  
gemäß § 4 SächsVwVfZG i.V.m. § 10 VwZG**

In dem Verwaltungsverfahren des

Herrn Florin-Gabriel Birle  
geb. 24.10.1994  
Mun. Baia Mare J  
Äußere Leipziger Str. 30  
04435 Schkeuditz

ist für Herrn Birle ein Bescheid vom 26.02.2020, Kassenzeichen 111012284, im

Landratsamt Nordsachsen  
Haus C  
Kfz-Zulassung  
Zimmer 2.67  
Richard-Wagner-Straße 7 a  
04509 Delitzsch

zur Abholung hinterlegt.

Der vorgenannte Bescheid kann zu den bekannten Öffnungszeiten abgeholt werden.

Personen, deren rechtliche Interessen durch das o.g. Verwaltungsverfahren berührt werden, können unter Vorlage eines entsprechenden Nachweises die Verfügung unter der genannten Anschrift einsehen.

Gemäß § 4 SächsVwVfZG i.V.m. § 10 Abs. 2 Satz 6 VwZG gilt der Bescheid an dem Tag als zugestellt, an dem seit dem Tage der Veröffentlichung im Amtsblatt zwei Wochen verstrichen sind. Es wird darauf hingewiesen, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverlust droht.

Delitzsch, 21.04.2020



**Huth**  
Amtsleiter

## Dezernat Soziales und Gesundheit

### Bekanntmachung

#### Öffentliche Zustellung

Das Schriftstück „Rechtswahrungsanzeige mit Auskunftsersuchen“, Az.: 469.31.1.0167/20

für Herrn Tobias Gerhard Ausserbauer, geb. am 01.12.1976, zuletzt wohnhaft in Elisenstraße 5b, 82152 Krailling

konnte nicht zugestellt werden.

Das vorbezeichnete Schriftstück kann während der Öffnungszeiten

Dienstag / Donnerstag / Freitag	9.00–12.00 Uhr
Dienstag	13.00–18.00 Uhr
Donnerstag	13.00–16.00 Uhr

beim

Landratsamt Nordsachsen  
Jugendamt/Sachgebiet besondere Dienste (UVG)  
Friedrich-Naumann-Promenade 9  
04758 Oschatz

eingesehen und in Empfang genommen werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass mit dieser öffentlichen Zustellung Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Torgau, 27.04.2020



**Mandy Renner**  
Amtsleiterin Jugendamt



### Teilhabeberatung für Menschen mit Behinderung im Landkreis Nordsachsen

Leipziger Straße 42 (SÜBA-Turm)  
04860 Torgau

Tel.: 03421 9000 – 382/381  
Fax: 03421 900383  
Mobil: 0160 96305573

E-Mail: eutb@vdk-sachsen.de  
Internet: www.eutb-torgau.com

#### Sprechzeiten:

Di.: 9 bis 12 Uhr  
Do.: 9 bis 12 Uhr und 13 bis 17 Uhr  
sowie Mo. bis Fr. mit Termin

Gefördert durch:



aufgrund eines Beschlusses  
des Deutschen Bundestages



Landratsamt Nordsachsen/Dezernat  
Soziales/Sozialamt  
Schlossstraße 27, 04860 Torgau

**Pflegekoordinatorin Carolin Scheffler**

**Telefon:**

**03421 758 6204**

**pflegekoordination@lra-nordsachsen.de**

**Internet:**

**www.pflegenetz.sachsen.de**

**www.cardomap.landkreis-nordsachsen.de**

Die Maßnahme Pflegekoordination wird mitfinanziert mit Steuermitteln auf Grundlage des von den Abgeordneten des Sächsischen Landtags beschlossenen Haushaltes





## Kinder suchen Familien

### Der Pflegekinderdienst sucht Familien für:

- Bereitschaftspflege
- Vollzeitpflege

### Die Pflegeeltern sollten:

- liebevoll und tolerant sein
- Verständnis für die besondere Situation von Pflegekindern aufweisen
- damit leben können, dass Kinder nicht immer perfekt sein müssen
- Bereitschaft zur Zusammenarbeit mit dem Jugendamt und der Herkunftsfamilie haben

Wir möchten gemeinsam mit Ihnen Kindern die Chance geben, ein Leben in Geborgenheit in einer Pflegefamilie führen zu können.

### Ihre Ansprechpartner:

#### Katharina Mann

Trossin, Dommitzsch, Dreiheide, Elsnig, Beilrode, Torgau, Arzberg, Belgern-Schildau, Dahlen, Cavertitz  
Tel.: 03421 758-6163

E-Mail: Katharina.Mann@lra-nordsachsen.de  
Schloßstraße 27, 04860 Torgau

#### Stefanie Staab/ Julia Merk

Taucha, Jesewitz, Bad Düben, Laußig, Doberschütz, Mockrehna  
Tel.: 03421 758-6107

E-Mail: Stefanie.Staab@lra-nordsachsen.de  
Schloßstraße 27, 04860 Torgau

#### Ines Renner

Wermisdorf, Liebschützberg, Oschatz, Mügeln, Naundorf, Schkeuditz  
Tel.: 03421 758-6180

E-Mail: Ines.Renner@lra-nordsachsen.de  
Friedrich-Naumann-Promenade 9, 04758 Oschatz

#### Jessica Underberg

Eilenburg, Zschepplin, Schönwölkau, Krostitz  
Tel.: 03421 758-6538

E-Mail: Jessica.Underbeg@lra-nordsachsen.de  
Richard-Wagner-Straße 7a, 04509 Delitzsch

#### Katrin Petersohn

Delitzsch, Wiedemar, Rackwitz, Löbnitz  
Tel.: 03421 758-6140

E-Mail: Katrin.Petersohn@lra-nordsachsen.de  
Richard-Wagner-Straße 7a, 04509 Delitzsch

## Wir helfen Familien und Kindern im Landkreis. Helfen Sie mit – werden Sie Familienpate!

Wir suchen Frauen und Männer ab 18 Jahre, die sich **ehrenamtlich** für ein gesundes und glückliches Aufwachsen von Kindern im Landkreis Nordsachsen engagieren wollen.

Familienpatinnen und Familienpaten können Eltern in folgenden Bereichen unterstützen ...

- Kinderbetreuung, um dringende Angelegenheiten auch mal allein erledigen zu können
- Freizeitaktivitäten mit Kindern gestalten und begleiten
- Unterstützung bei alltäglichen Aufgaben
- Begleitung in belastenden Lebenssituationen
- Gesprächspartner, wenn ein „offenes Ohr“ gebraucht wird



### Was erwartet Sie in Ihrer ehrenamtlichen Tätigkeit:

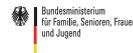
- flexibler und nach Ihren zeitlichen Ressourcen orientierter Einsatz
  - Weiterbildungen rund um das Thema Familie und Kinder
  - regelmäßige Ehrenamtstreffen zum Austausch
  - Fahrtkostenpauschale und Versicherungsschutz
- ... und nicht zuletzt dankbare Eltern und glückliche Kinder!**

Haben Sie Interesse oder wollen Sie mehr erfahren, dann melden Sie sich einfach bei uns!

Landratsamt Nordsachsen/ Dezernat Soziales  
Schloßstraße 27 / 04860 Torgau  
Fachstelle Familiennetzwerk

Melanie Große - Koordination Ehrenamt  
Telefon: 03421/ 758 6523  
Telefax: 03421/ 758 85 6110  
E-Mail: melanie.grosse@lra-nordsachsen.de

Der Baustein der ehrenamtlichen Familienpatenschaft wird gefördert vom:



## ■ Mitteilungen Gemeinden

### Große Kreistadt Torgau

#### Ankündigung von Vermessungs- und Abmarkungsarbeiten

Wir geben hiermit bekannt, dass für die katastrertechnische Bearbeitung in der Gemarkung Torgau durch unser Büro ab der 20. Kalenderwoche 2020 Vermessungsarbeiten durchgeführt werden.

Beteiligt sind folgende Flurstücke:

**Gemarkung Torgau Flur 32** – 113/1, 126/1, 126/2, 128/2.

Rechtliche Grundlage zur Durchführung dieser Arbeiten sind das Gesetz über das Vermessungswesen und das Liegenschaftskataster im Freistaat Sachsen (Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz- SächsVermKatG) vom 29. Januar 2008 (SächsGVBl. 2008 S. 138), rechtsbereinigt mit Stand vom 14. Juli 2013, die Durchführungsverordnung zum Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetz (SächsVermKatGDVO) vom 06. Juli 2012 sowie die Sächsische Verordnung über Öffentlich bestellte Vermessungsingenieure (SächsÖbVIVO) vom 03. März 2009, rechtsbereinigt mit Stand vom 05. Juli 2014.

Alle Eigentümer der angrenzenden Flurstücke werden gebeten dafür Sorge zu tragen, dass Ihr Grundstück für unsere Mitarbeiter zugänglich ist.

Die Arbeiten können auch ohne Ihre Anwesenheit durchgeführt werden.

Für weitere Auskünfte stehen wir Ihnen während unserer Geschäftszeiten gern zur Verfügung.

Torgau, 27.04.2020

*(Öffentl. best. Vermessungsingenieur)*

#### Offenlegung von Ergebnissen einer Grenzbestimmung und Abmarkung gem. § 17 der Durchführungsverordnung zum Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetz

In der **Gemarkung Torgau Flur 13** (Geschäftszeichen 193099) wurden im Rahmen der Katastervermessung an nachfolgend aufgeführten Flurstücken Flurstücksgrenzen bestimmt und abgemarkt:

**Gemarkung Torgau Flur 13** – 119/44, 119/45, 119/53, 119/56, 119/57, 133/4, 133/58, 133/108, 133/121, 145/8 und 145/9.

Allen betroffenen Eigentümern, Erbbauberechtigten sowie Personen mit unbekanntem Rechten (welche aus dem Grundbuch nicht ersichtlich sind) werden die Ergebnisse der Grenzbestimmung und Abmarkung durch Offenlegung bekannt gemacht. Die Ermächtigung zur Bekanntgabe von Verwaltungsakten auf diesem Wege ergibt sich aus § 17 Abs. 1 und Abs. 2 der Durchführungsverordnung zum Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetz vom 6. Juli 2011 (SächsGVBl. S. 271), zuletzt geändert durch die Verordnung vom 31. Januar 2018 (SächsGVBl. S. 42).

Die Ergebnisse liegen vom **08.05.2020 bis 04.06.2020**, während den Geschäftszeiten (Mo.–Do. von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 16.00 Uhr, Fr. von 9.00 bis 12.00 Uhr) in meinen Geschäftsräumen, Karl-Marx-Platz 3, in Torgau, zur Einsichtnahme aus.

Gemäß § 17 Satz 1 DVOSächsVermG geändert durch Verordnung vom 31. Januar 2018 (SächsGVBl. S. 42) gelten die Ergebnisse der Grenzbestimmung und Abmarkung ab dem **11.06.2020** als bekannt gegeben.

Für Rückfragen stehe ich Ihnen unter der Telefonnummer: 03421 712524 oder der E-mail-Adresse: vbschuster\_torgau@t-online.de zur Verfügung.

#### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen die offengelegten Ergebnisse der Grenzbestimmung und Abmarkung können die betroffenen Eigentümer und Erbbauberechtigten innerhalb eines Monats nach dem Wirksamwerden der Bekanntgabe Widerspruch einlegen. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei mir oder dem Staatsbetrieb Geobasisinformation und Vermessung, Olbrichtplatz 3 in 01099 Dresden, einzulegen.

Die Beteiligten werden aufgefordert, Rechte an den oben genannten Grundstücken, die aus dem Grundbuch nicht ersichtlich sind, aber zur Beteiligung am Verfahren berechtigten, innerhalb einer Frist von 4 Wochen nach dieser Veröffentlichung bei unserem Büro anzumelden.

Torgau, den 28.04.2020

**Dipl.- Ing. C. Schuster**  
*(Öffentl. best. Verm.- Ing.)*

## ■ Kultur und Schulen

### Aktion „Besondere Zeiten“ befragt Kinder und Jugendliche als Zeitzeugen

Die Landesvereinigung Kulturelle Kinder und Jugendbildung Sachsen e.V. möchte wissen, wie Kinder und Jugendliche die aktuelle Situation rund um geschlossene Schulen, Freizeiteinrichtungen, die Einschränkung der persönlichen Freiheiten oder die Sorge um nahe Angehörige wahrnehmen. Was machen sie mit der Zeit, die sie nun haben – allein zuhause? Denn: spätere Generationen werden wissen wollen, was Kinder und Jugendliche in dieser Zeit gemacht haben und was sie bewegt hat.

Deshalb rufen wir sie auf, das mit Fotos, Video- oder Audiobeiträgen (max. 60 Sekunden), Texten oder Bildern zu dokumentieren und an einer einzigartigen Momentaufnahme mit zu wirken. Wir sammeln alle Beiträge und veröffentlichen sie im Web und in den sozialen Medien!

**Einsendeschluss ist der 16. Mai**  
**Mitmachen können Kinder und Jugendliche bis 26 Jahre**

Ausschreibung und Anmeldung unter: [www.lkj-sachsen.de](http://www.lkj-sachsen.de)  
Landesvereinigung Kulturelle Kinder- und Jugendbildung (LKJ) Sachsen e.V. | Nordplatz 1 04105 Leipzig | [www.lkj-sachsen.de](http://www.lkj-sachsen.de) | 0341 583 14 660

**Ansprechpartnerin:** Dr. Christine Range | 0341 58314660  
[range@lkj-sachsen.de](mailto:range@lkj-sachsen.de)

## Verschiedenes

### Trödelmarkt in Oschatz fällt aus

Der für Samstag, den 16. Mai 2020, geplante Trödelmarkt rund um das Stadt- und Waagenmuseum in Oschatz, muss leider aufgrund der aktuellen Situation abgesagt werden. Die Veranstalter bitten um Verständnis.

### Naturparkfest und Holzskulpturenwettbewerb fallen aus

Aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie und der damit einhergehenden Auflagen hat der Verein Dübener Heide e.V. beschlossen, das für den **10. Mai 2020** geplante **Naturparkfest** an der Friedrichshütte und den **internationalen Holzskulpturenwettbewerb am 25. und 26. Juli 2020** in Torna **abzusagen**.

### Kiosk am NaturSportBad in Bad Düben öffnet

Auch wenn aktuell leider noch kein Saisonstart für das NaturSportBad mit Camp in Bad Düben möglich ist, kündigt das HeideSpa Bad Düben an, den Kiosk mit einem attraktiven Außer-Haus-Angebot öffnen zu dürfen.

Ab dem 1. Mai 2020 wird jeweils am Wochenende und an Feiertagen von 12 bis 17 Uhr eine Auswahl an Speisen und Getränken zum Mitnehmen angeboten. Es gelten auch hier umfangreiche Hygiene- und Schutzmaßnahmen, damit Gäste und Mitarbeiter gesund bleiben. Aktuelle Informationen immer unter [www.natursportbad.de](http://www.natursportbad.de) sowie auf der Facebook- und Instagram-Seite des NaturSportBades.

### Sparkassenstiftung unterstützt sechs Projekte in der Region Torgau-Oschatz

Die Sparkassenstiftung für die Region Torgau-Oschatz unterstützt in den kommenden Monaten sechs Projekte in ihrem Fördergebiet. „Bewährte Partnerschaften pflegen und neue Verbindungen aufbauen: das ist gerade in Zeiten wie den aktuellen für den gesellschaftlichen Zusammenhalt besonders wichtig“, erklärt Stephan Seeger, stellvertretender Vorstand der Sparkassenstiftung.

#### Dämmerungskultur im Schlosspark Lampertswalde

Wie bereits in 2019 unterstützt die Sparkassenstiftung auch im ersten Halbjahr dieses Jahres den Kulturverein Schätze und Plätze e. V. bei der Realisierung des Theaterprojektes „Dämmerungskultur“. Inmitten der ehemaligen geschichtsträchtigen Rittergutsanlage zu Lampertswalde soll dieses Theaterstück im Rahmen des Kultursommers erneut aufgeführt werden – die Sparkassenstiftung unterstützt hier wie im Vorjahr mit 3.000 Euro. Mithilfe dieser Fördergelder sollen die Wasserbühne repariert und die Zuschauertribüne erweitert werden, um dem gewachsenen Zuschauerinteresse gerecht zu werden. Seit 2011 förderte die Sparkassenstiftung Torgau-Oschatz den Verein bei der Durchführung seiner Theaterprojekte, inzwischen mit insgesamt 15.000 Euro.

#### Hochzeitsstühle in Lausa

Die kleine Kirche in Lausa ist der Mittelpunkt des Ortes in der Dahleener Heide. Sie ist das älteste Bauwerk Lausas, wovon noch einige Originalteile aus dem 15. Jahrhundert Zeugnis ablegen. Das Evangelisch-Lutherische Kirchspiel Belgern konnte in Zusammenarbeit mit einem 2014 gegründeten Förderverein bereits einige Restaurierungsmaßnahmen an dem Kirchenbau umsetzen. Nun will man einem besonderen Schatz der Kirche wieder zu neuem Glanz verhelfen: zwei sogenannten Hochzeitsstühlen. Die aus der Mitte des 18. Jahrhunderts stammenden Stühle sind aus Holz gefertigt und auf den Sitzflächen mit aufwendig geprägtem Leder überzogen. Die geschnitzten Stuhlfüße sind jedoch durch Feuchtigkeit und Anobienbefall geschädigt, die Lederbezüge an den Rändern gerissen und stark verschmutzt. Mit Hilfe der Unterstützung durch die Sparkassenstiftung in Höhe von knapp 2.300 Euro sollen beide Stühle restauriert werden, um sie in Zukunft wieder für ihren ursprünglichen Zweck nutzen zu können.

#### Hubertusburger Friedensgespräche

Das Schloss Hubertusburg zu Wernsdorf – das größte Jagdschloss Europas – steht wie kaum ein anderer Ort der Region für den Frieden, wurde hier doch 1763 der Siebenjährige Krieg mit dem Hubertusburger Friedensschluss beendet. Dieses ungemein wichtige Kulturdenkmal zu erhalten, ist das Anliegen des Freundeskreises Schloss Hubertusburg e. V. Neben zahlreichen weiteren Aktivitäten wie beispielsweise Schlossführungen veranstaltet der Verein seit einigen Jahren die Hubertusburger Friedensgespräche. Die diesjährigen 8. Hubertusburger Friedensgespräche stehen unter dem Motto „30 Jahre Deutsche Einheit – Demokratie, die es zu verteidigen gilt!“. Die Durchführung, verbunden mit der Verleihung des 6. Hubertusburger Jugend-Friedenspreises, wird von der Sparkassenstiftung mit 2.000 Euro unterstützt.

Weitere Fördergelder der Sparkassenstiftung gehen an die Stadtverwaltung Oschatz für die digitale Sicherung von Archivalien des Stadtarchivs (1.000 Euro), die Stiftung Internationale Sängerkadademie in Torgau für die Anschaffung von Spendenboxen (542 Euro) und den Förderverein „Rettet St. Aegidien“ Oschatz e. V. zur Unterstützung von Werbeaktionen zur Erhöhung der Spendeneinnahmen (500 Euro).

Die Sparkassenstiftung für die Region Torgau-Oschatz fördert auf Antragstellung. Mehr dazu unter [www.stiftung-torgau-oschatz.de/de/stiftung/antragstellung/](http://www.stiftung-torgau-oschatz.de/de/stiftung/antragstellung/)

### Oschatz sucht wieder „Unternehmer des Jahres“

Auch in diesem Jahr soll ein Oschatzer Unternehmen, welches sich im vergangenen Jahr in seinem Wirken für das Wohl unserer Stadt besondere Verdienste erworben hat, mit dem Preis „Unternehmer des Jahres“ ausgezeichnet werden. Der Preis besteht aus der Arbeit eines Oschatzer Handwerkers oder Künstlers, einer Geldprämie in Höhe von 1.500 Euro und einer Urkunde. Der Preis wird in einem festlichen Rahmen am 2. Oktober 2020 verliehen.

Alle Oschatzer Bürger, Vereine, Organisationen, Verwaltungen und Fraktionen des Stadtrates sind aufgerufen, entsprechende Vorschläge **bis zum 31. Mai 2020** (Datum des Poststempels) schriftlich in einem **geschlossenen** Umschlag unter dem Kennwort **„Unternehmer des Jahres 2020“** unter folgender Anschrift abzugeben: Stadtverwaltung Oschatz, Oberbürgermeister Andreas Kretschmar, Neumarkt 1, 04758 Oschatz

## **Dramatische Massenvermehrung der Borkenkäfer erwartet**

Die Frühlingssonne lockt nicht nur viele Erholungssuchende in die umliegenden Wälder. Rund um Leipzig schwärmen gerade jetzt Milliarden von Borkenkäfern aus Ihren Winterquartieren und suchen geeigneten Brutraum. Das sind durch die anhaltende Trockenheit geschwächte Nadelbäume unter deren Rinde sich die winzigen Käfer vermehren.

Durch die warmen und sehr trockenen Sommer der vergangenen Jahre ist der Ausgangsbestand an Borkenkäfern und die Zahl der geschwächten Bäume so groß wie nie zuvor in forstlicher Geschichte. Die Förster erwarten daher ein dramatisches großflächiges Sterben von Fichten, Lärchen und Kiefern in unserer Region.

Jeder Waldbesitzer ist in der Pflicht jetzt seine Flächen intensiv auf frischen Befall durch Borkenkäfer oder andere Schadinsekten zu kontrollieren. Wer frischen Befall erkennt, muss sofort handeln. Die rechtzeitige Sanierung der ersten Generationen ist besonders wichtig. Sie begrenzt den Sanierungsaufwand und die Schäden. Denn auf einem befallenen Baum in der ersten Käfergeneration, folgen 20 befallene Bäume in der zweiten und 400 Bäume in der dritten Vermehrungswelle.

Solange die Entwicklung der Larven noch nicht abgeschlossen ist kann dieser Zyklus unterbrochen werden. Dazu müssen befallene Bäume gefällt und die Stämme entrinde oder so schnell wie möglich aus dem Wald abgefahren werden.

Revierförster unterstützen die Waldbesitzer bei der Planung und Umsetzung der Maßnahmen und beraten kostenfrei. Zusätzliche Unterstützung ist durch im Forstbezirk tätige Forstbetriebsgemeinschaften und bestehende Förderrichtlinien möglich. Kontakt unter: <https://www.sbs.sachsen.de/foerstersuche-27430.html> oder telefonisch beim Forstbezirk Leipzig unter der Nummer 0341/860 800.

Waldbesitzer die Sanierungen nicht in Eigenleistung umsetzen, sollten für diese Arbeiten auf Dienstleistungsunternehmen zurückgreifen. Im Forstbezirk Leipzig sind aktuell Maschinen zur Aufarbeitung von Käferholz in den Regionen Wermisdorf und Colditz im Einsatz. Weitere Unternehmen werden in den kommenden Wochen in den Betreuungswaldrevieren Döbeln, Hubertusburg (Oschatz und Wurzen) sowie Muldental-Kohrener Land erwartet. Hier können sich Waldbesitzer an vorbereitete Sanierungsarbeiten anschließen.